

联合国贸易和发展会议

贸易和发展理事会的报告

第一卷

(第三十三届第二期会议和第十五届特别会议)

vol I

大会

正式记录：第四十二届会议

补编第15号 (A/42/15)



联合国

联合国贸易和发展会议

贸易和发展理事会的报告

第一卷

(第三十三届第二期会议和第十五届特别会议)

大会

正式记录：第四十二届会议

补编第15号 (A/42/15)



联合国

1988年, 纽约

说 明

联合国文件都用英文大写字母附加数字编号。凡是提到这种编号，就是指联合国的某一个文件。

编 号

兹将联合国贸易和发展会议、贸易和发展理事会及其主要辅助机构文件的编号开列如下：

联合国贸易和发展会议第一届会议	E/CONF.46/-
联合国贸易和发展会议其后各届会议.....	TD/-
贸易和发展理事会	TD/B/-
商品委员会	TD/B/C.1/-
制成品委员会	TD/B/C.2/-
无形贸易和贸易资金委员会	TD/B/C.3/-
航运委员会	TD/B/C.4/-
优惠问题特别委员会	TD/B/C.5/-
技术转让委员会	TD/B/C.6/-
发展中国家间经济合作委员会	TD/B/C.7/-
中期计划和方案预算工作组	TD/B/WP/-
限制性商业惯例问题政府间专家组	TD/B/RBP/-
理事会资料文件	TD/B/INF.-
理事会非政府组织文件	TD/B/NGO/-

《联合国贸易和发展会议会议记录，第六届会议》分为下列三卷：第一卷，《报告和附件》（联合国出版物，出售品编号：E.83.II.D.6）载有贸发会议的决议和决定等；第二卷，《各国代表团团长发言和全体会议简要记录》（出售品编号：E.83.II.D.7）；第三卷，《基本文件》（出售品编号：E.83.II.D.8）。

贸发会议各届会议的决议和决定的编号，都用阿拉伯数字后面紧接着一个罗马数字“（II）”、“（III）”、“（IV）”、“（V）”、或“（VI）”，例如1（II）、36（III）、85（IV）、101（V）、136（VI）等。

贸发理事会决议和决定的编号，也用阿拉伯数字和括弧内的罗马数字，阿拉伯数字系指决议或决定的号数，括弧内的罗马数字则指采取行动的那一届会议。

附 件

经选定载入理事会会议记录内的文件，都编为理事会《正式记录》的附件，按有关议程项目印成单行本。

补 编

理事会《正式记录》包括有号次的补编如下：

<u>补编号次</u>	<u>第三十三届会议（第一期）</u>	<u>文件编号</u>
1	理事会的报告，第一部分：	} TD/B/1118
1 A	理事会的报告：会议纪要	
2	优惠问题特别委员会第十四届会议的报告	TD/B/1105
3	制成品委员会第十一届会议的报告	TD/B/1106
4	中期计划和方案预算工作组第十二届会议的报告	TD/B/1119
5	技术转让委员会第六届会议的报告	TD/B/1122
6	航运委员会第十二届会议的报告	TD/B/1123
7	无形贸易和贸易资金委员会第十二届第一期会议的报告	TD/B/1124
8	商品委员会第十二届会议的报告	TD/B/1132
9	无形贸易和贸易资金委员会第十二届第二期会议的报告	TD/B/1133

补编号次

第三十三届会议(第二期)

文件编号

1 理事会的报告, 第一部分: 决定

1 A 理事会的报告: 会议纪要

} TD/B/1138

第十五届特别会议

1 理事会的报告, 第一部分: 决定

1 A 理事会的报告: 会议纪要

} TD/B/1140

第三十四届会议(第一期)

{ 将载入第二卷 }

〔原件：阿拉伯文〕

〔1987年9月14日〕

目 录

段 次 页 次

第一部分：贸易和发展理事会第三十三届第二期会议的报告

1987年3月24日至4月3日和4月14日

在日内瓦万国宫举行

一、导言	1 - 10	2
A. 议程	3	2
B. 选举主席团成员	4 - 5	2
C. 成员与出席情况	6 - 9	3
D. 要求联大注意或采取行动的決定	10	4
二、贸易和发展理事会第三十三届第二期会议通过的決定		6
A. 決定		7
B. 其他決定		12
三、就理事会第三十三届第二期会议通过的決定在第707 和709次会议上所作出的发言		16
A. 第345(XXXIII)号決定：贸发会议对执行 《联合国1986-1990年非洲经济复苏和 发展行动纲领》所作的贡献（议程项目8）.....		16
B. 通过全权证书的审查报告（议程项目1(b)）.....		16

附 件

一、贸易和发展理事会1987年3月24日第703次 会议通过的理事会第三十三届第二期会议议程		19
二、贸发会议秘书长根据理事会第336(XXXLI)号決定 在1987年4月3日第708次会议上所作出的关于 涉及第七届贸发大会的悬而未决问题的口头报告		21
<u>附录</u> 。拟议的贸发大会日历		23

目 录 (续)

段 次 页 次

第二部分：贸易和发展理事会第十五届特别会议
1987年5月18日至20日在
日内瓦万国宫举行

一、 导言	1 - 17	25
A. 议程	3	25
B. 主席团成员	4	25
C. 成员与出席情况	5 - 11	26
D. 要求联大注意或采取行动的決定	12	27
E. 提出供第七届贸发大会审议的提案和文件	13 - 17	27
二、 贸易和发展理事会第十五届特别会议通过的決定和采 取的其他行动		29
A. 決定		29
B. 其他行动		29

附 件

一、 贸易和发展理事会1987年5月18日第711次 会议通过的理事会第十五届特别会议议程		30
二、 贸发会议秘书长就有关第七届贸发大会的尚未解决的 问题在1987年5月20日第712次会议上提出 的口头报告		31

卷首说明

贸易和发展理事会第二十三次年度报告¹是按照1964年12月30日大会第1995(XIX)号决议的规定向大会提出的。这份报告²的起讫日期是1986年10月4日至1987年10月21日,内载分别在1987年3月24日至4月3日和1987年4月14日召开的第三十三届常会第二期会议的报告,1987年5月18日至20日召开的第十五届特别会议的报告,和1987年10月5日至16日和10月21日召开的第三十四届常会第一期会议的报告。

在理事会第三十届常会开会以前,理事会的下列附属机构曾举行会议如下:

<u>名 称</u>	<u>会 议</u>	<u>日 期</u>	<u>报告的文件编号</u>
中期计划和方案预算工作组	第十二届	1986年10月6 日至10日	TD/B/1119
限制性商业惯例政府间专家 组	第五届	1986年10月15 日至24日	TD/B/1121
技术移让委员会	第六届	1986年10月27 日至11月9日和 11月19日	TD/B/1122
航运委员会	第十二届	1986年11月10 日至21日	TD/B/1123
无形贸易和贸易资金委员会	第十二届 第一期	1986年12月8 日至19日	TD/B/1124
商品委员会	第十二届	1987年2月2日 至13日和2月17日	TD/B/1132
无形贸易和贸易资金委员会	第十二届 第二期	1987年3月2日 至6日	TD/B/1133

注

1 贸易和发展理事会的前二十二个年度报告载于《大会正式记录，补编》如下：

<u>年度报告</u>	<u>起讫日期</u>	<u>大会 届会</u>	<u>补编 号数</u>	<u>文件号码</u>
第1个	1965年1月1日至10月29日	20	15	A/6023/Rev.1
第2个	1965年1月31日至1966年9月24日	21	15	A/6315/Rev.1 和 Corr.1
第3个	1966年9月25日至1967年9月9日	22	14	A/6714
第4个	1967年9月10日至1968年9月23日	23	14	A/7214
第5个	1968年9月24日至1969年9月23日	24	16	A/7616和Corr.2
第6个	1969年9月24日至1970年10月13日	25	15	A/8015/Rev.1 和 Corr.1
第7个	1970年10月14日至1971年9月21日	26	15	A/8415/Rev.1
第8个	1971年9月22日至1972年10月25日	27	15	A/8715/Rev.1 和 Corr.1
第9个	1972年10月26日至1973年9月11日	28	15	A/9015/Rev.1
第10个	1973年9月12日至1974年9月13日	29	15	A/9615/Rev.1
第11个	1974年9月14日至1975年10月2日	30	15	A/10015/Rev.1
第12个	1975年10月3日至1976年10月23日	31	15	A/31/15第一卷和 Corr.1 和第二卷
第13个	1976年10月24日至1977年9月10日	32	15	A/32/15第一卷和 Corr.1 和第二卷
第14个	1977年9月11日至1978年9月17日	33	15	A/33/15第一卷和 第二卷
第15个	1978年9月18日至1979年11月23日	34	15	A/34/15第一卷和 第二卷

<u>年度报告</u>	<u>起讫日期</u>	<u>大会 届会</u>	<u>补编 号数</u>	<u>文件号码</u>
第16个	1979年11月24日至1980年9月27日	35	15	A/35/15第一卷和 第二卷
第17个	1980年9月28日至1981年11月6日	36	15	A/36/15
第18个	1981年11月7日至1982年10月28日	37	15	A/37/15第一卷和 第二卷
第19个	1982年10月29日至1983年11月2日	38	15	A/38/15第一卷和 Corr. 1和 第二卷
第20个	1983年11月3日至1984年9月27日	39	15	A/39/15第一卷和 第二卷
第21个	1984年9月28日至1985年9月27日	40	15	A/40/15第一卷和 第二卷
第22个	1985年9月28日至1986年10月3日	41	15	A/41/15第一卷和 第二卷

² 由于技术上的原因，这份报告分为两卷——第一卷载列理事会三十三届第二期会议和第十五届特别会议的报告；第二卷载列理事会第三十四届第一期会议的报告。

第一部分

贸易和发展理事会
第三十三届第二期会议报告

会议于1987年3月24日至4月3日
和4月14日在日内瓦万国宫举行

一、 导言

1. 提交联大的此份报告是根据1984年9月21日第302(XXIX)号决定附件所载的贸易和发展理事会通过的准则编写的。按照此准则第一段，报告全文将以《贸易和发展理事会正式记录，第三十三届会议，补编第1和1A号》印发。

2. 贸易和发展理事会第三十三届第二期会议(第703次至710次会议)于1987年3月24日至4月3日和4月14日召开。第二期会议于1987年3月24日由现任理事会主席 Saad Alfarargi 先生(埃及)主持开幕。

A. 议程

3. 第三十三届第二期会议议程载于本报告附件。

B. 选举主席团成员

4. 理事会在1987年3月24日第703次(开幕)会议上，注意到三位副主席不能出席会议，因此选举 Prosper Thuysbaert 先生(比利时)、Vladimir Checklin 先生(苏维埃社会主义共和国联盟)和 Marko Kosin 先生(南斯拉夫)分别接替 Alan Oxley 先生(澳大利亚)、Mikhail Pankine 先生(苏维埃社会主义共和国联盟)和 Kazimir Vidas 先生(南斯拉夫)。因此理事会第三十三届第二期会议主席团成员如下：

主席： Saad Alfarargi 先生(埃及)

副主席： Vladimir Checklin 先生(苏维埃社会主义共和国联盟)

Ronald D. Flack 先生(美利坚合众国)

Golo Leoro Franco 先生(厄瓜多尔)

Marko Kosin 先生(南斯拉夫)

Gerald Philipp 先生(德意志民主共和国)

John A. Sankey 先生(大不列颠及北爱尔兰联合王国)

Enrique Ter Horst 先生(委内瑞拉)

Prosper Thuysbaert 先生(比利时)

Benson O. Tonwe 先生(尼日利亚)

报告员: Lina Tukan 女士(约旦)

5. 两个会期委员会主席团成员如下:

第一会期委员会

主席: E. Hammarskjold (瑞典)

副主席兼报告员: M. Somol (捷克斯洛伐克)

第二会期委员会

主席: M. Paszynski (波兰)

副主席: K. Nanao (日本)

副主席兼报告员: J. Muñoz (秘鲁)

C. 成员和出席情况

6. 下列属于理事会成员国的贸发会议成员国派代表出席了本届会议: 阿富汗、阿尔及利亚、阿根廷、澳大利亚、奥地利、巴林、孟加拉国、比利时、不丹、玻利维亚、巴西、保加利亚、缅甸、布隆迪、白俄罗斯苏维埃社会主义共和国、喀麦隆、加拿大、智利、中国、哥伦比亚、哥斯达黎加、科特迪瓦、古巴、塞浦路斯、捷克斯洛伐克、朝鲜民主主义人民共和国、民主也门、丹麦、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、埃塞俄比亚、芬兰、法国、德意志民主共和国、德意志联邦

共和国、加纳、希腊、危地马拉、洪都拉斯、匈牙利、印度、印度尼西亚、伊朗（伊斯兰共和国）、伊拉克、爱尔兰、以色列、意大利、牙买加、日本、约旦、肯尼亚、科威特、黎巴嫩、阿拉伯利比亚民众国、列支敦士登、卢森堡、马达加斯加、马来西亚、马耳他、墨西哥、蒙古、摩洛哥、尼泊尔、荷兰、新西兰、尼加拉瓜、尼日利亚、挪威、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、卡塔尔、大韩民国、罗马尼亚、沙特阿拉伯、塞内加尔、新加坡、索马里、西班牙、斯里兰卡、苏丹、瑞典、瑞士、阿拉伯叙利亚共和国、泰国、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、乌克兰苏维埃社会主义共和国、苏维埃社会主义共和国联盟、大不列颠及北爱尔兰联合王国、坦桑尼亚联合共和国、美利坚合众国、乌拉圭、委内瑞拉、越南、也门、南斯拉夫、扎伊尔、津巴布韦。

7. 下列不属于理事会成员国的贸发会议其他成员国派代表出席了会议：民主柬埔寨、吉布提、教廷。

8. 巴勒斯坦解放组织依照联大1974年11月22日第3237(XXIX)号决议参加了会议。阿扎尼亚泛非主义大会依照联大1974年12月10日第3280(XXIX)号决议参加了会议。

9. 联合国秘书处发展和国际经济合作总干事办公室、非洲经济委员会、欧洲经济委员会和联合国开发计划署派代表出席了会议。贸发会议与关贸总协定合设的国际贸易中心也派代表出席了会议。

D. 要求联大注意或采取行动的決定

10. 请联大注意下列決定，決定案文載于下文第二节。

決定 *

* 三项決定都未經表決即獲通過。

- 343(XXXIII) 审查会议日历
- 344(XXXIII) 联合国贸易和发展会议第七届大会的筹备工作
- 345(XXXIII) 贸发会议对执行《联合国 1986 - 1990 年非洲经济复苏和发展行动纲领》所作的贡献

二、贸易和发展理事会第三十三届第二期
会议通过的决定

A. 决定

		<u>页 次</u>
343(XXXIII)	审查会议日历	7
344(XXXIII)	联合国贸易和发展会议第七届大会的筹备工作	10
345(XXXIII)	贸发会议对执行《联合国1986—1990 年非洲经济复苏和发展行动纲领》所作的贡献	11

B. 其他决定

为了理事会议事规则第79条的目的指定非政府组织并加以分类	12
理事会采取的其他行动	13

A. 决定

343 (XXXIII) 审查会议日历

贸易和发展理事会，

通过作为本决定附件的1987年余下时间会议日历。

第708次会议

1987年4月3日

附 件

贸发会议1987年余下时间会议一览表²

	<u>日 期</u>
贸发会议和关贸总协定合设国际贸易中心联合 咨询组，第二十届会议 ³	4月6日—10日
中期计划和方案预算工作组，第十三届会议 (第一期会议)	5月8日
贸发会议与海事组织合设海上优先请求权和 抵押权及有关问题政府间专家组，第二届 会议 ⁴	5月11日—15日
贸易和发展理事会，第十五届特别会议	自5月18日开始 ⁵
第七届贸发大会：会前协商会议 ⁶	7月7日—8日
联合国贸易和发展会议，第七届大会	7月9日—31日
铜筹备会议	[8月31日—9月4日] ⁷

	<u>日期</u>
技术反向转让政府专家第四次会 议 *	8月31日—9月9日
中期计划和方案预算工作组，第十三届会议 (第二期会议)	9月14日—17日
对出口收入不足提供补偿贷款问题政府间专 家组，第二届会议 *	9月14日—25日
发展中国家间在航运、港口和多式联运领域 内合作问题政府间特设高级官员小组 *	9月21日—25日
贸易和发展理事会，第三十四届第一期会议	10月5日—16日
原产地规则工作组，第十一届会议 ⁹	10月12日—16日
优惠问题特别委员会，第十五届会议	〔10月19日—28日〕 ⁹
铁矿砂政府间专家组，第二届会议	11月2日—6日
钨委员会，第十九届会议	11月9日—13日
限制性商业惯例政府间专家组，第六届会议	11月11日—20日
贸发会议/海事组织海上优先请求权和抵押 权及有关问题合设政府专家组，第三届会 议 ¹⁰	11月30日—12月11日

日期尚未确定的会议

	<u>时 间</u>
贸易和发展理事会，第十六届特别会议 ¹¹ (理事会第317(S-XIV)号决定)	2 星期
中期计划和方案预算工作组，第十四届会议	1 星期

时 间

向发展中国家转让技术时工业产权制度的经济、商业和发展方面问题政府专家组第二届会议	1 ½ 星期
贸发会议贸易措施资料库中使用的定义和方法政府间专家组 * 第二届会议	1 星期
有关国家政府代表参加的散装货运输会议 * (贸发大会第 120(V) 号决议, 第 5 段)	1 星期
国际货币制度沿革问题特设政府间高级专家组,* 第二届会议	1 星期
当前援助和资金流动指标概念政府专家组,* 第四届会议	1 ½ 星期
商品常设小组委员会 (如有需要)	1 - 2 星期
合成成品和代用品常设组 (如有需要)	1 星期
第二次铝土筹备会议	1 星期
第七次 (第三期) 或第八次铜筹备会议	1 星期
第六次棉花筹备会议续会	1 星期
硬纤维 (筹备) 会议	1 星期
第三次锰筹备会议	1 星期
第三次磷酸盐筹备会议	1 星期
茶叶出口国配额分配及最低出口标准问题会议	3 天
第四次茶叶筹备会议 ¹²	1 星期

时 间

国际镍研究组：成立会议¹³

1 星期

* * *

其他商品会议

视需要而定（最多 2 6 ½
星期）

工作组、研究组和专家组

视需要而定（最多 3 ½
星期）

344 (XXXIII) 联合国贸易和
发展会议第七届大会的筹备工作

贸易和发展理事会，

回顾理事会 1986 年 6 月 17 日第 336 (XXXII) 号决定，其中请贸发会议秘书长就第七届贸发大会问题举行进一步协商，并将协商结果向理事会第三十三届会议提出报告，

1. 赞赏地注意到贸发会议秘书长所作的口头报告；¹⁴
2. 决定赞同报告中提出的安排，但以符合理事会第十五届特别会议或贸发大会本身可能作出的进一步决定为前提。

第 709 次会议

1987 年 4 月 3 日

345(XXXIII) 贸发会议对执行
《联合国 1986—1990 年非洲经济复苏和
发展行动纲领》所作的贡献

贸易和发展理事会,

回顾联大 1986 年 6 月 1 日 S-13/2 号决议执行部分第 4 段, ¹⁵

对贸发会议秘书长关于贸发会议对执行《联合国 1986—1990 年非洲经济复苏和发展行动纲领》所作贡献的报告进行了初步审查, ¹⁶

1. 强调贸发会议对该纲领所作贡献的重要性,
2. 赞赏地注意到贸发会议秘书长为执行该纲领在贸发会议秘书处内作出的安排,
3. 欢迎贸发会议秘书处为将在贸发会议目前进行的方案范围内从事的指示性行动方案所定的一般准则, 其任务和职权范围, 并请中期计划和方案预算工作组在审查 1988—1989 年度预算和中期计划时考虑到这些准则,
4. 促请贸发会议秘书长继续积极参加联合国系统内执行该纲领的后续安排,
5. 请贸发会议秘书长向贸易和发展理事会第三十四届第一期会议及理事会以后各届会议报告贸发会议对执行该纲领所作贡献的进展。

第 709 次会议

1987 年 4 月 3 日

B. 其他决定

为了理事会议事规则第79条的目的 指定非政府组织并将其分类

(议程项目9(d))

1. 以下六个非政府组织提出申请，¹⁷ 要求贸易和发展理事会根据其议事规则第79条指定它们为该规则第79条和贸发会议议事规则第81条所述的组织；1987年3月26日，理事会在其第704次会议上批准了上述申请，并根据贸发会议秘书长的建议，¹⁸ 决定将它们分类如下：

普通类

发展中国家国营贸易组织国际协会
国际发展行动联盟

属所指贸发会议机构（理事会除外）的特别类

贸发会议机构

国际手工业及中小企业协会	商品委员会
	制成品委员会
国际锻铜理事会	商品委员会
国际船级社联合会	航运委员会
国际船舶供应商协会	航运委员会

2. 理事会还注意到“欧洲经济共同体制糖工业协会”（在理事会第二十五届会议获得特别类地位的非政府组织）改名为“欧洲经济共同体巧克力、饼干和糖果业协会”。

理事会采取的其他行动

通过全权证书的审查报告 (项目 1 (b))

3. 1987年4月1日举行的第707次会议上, 理事会通过了主席团关于所有出席会议的代表的全权证书的报告 (TD/B/1136)。¹⁹

理事会第三十四届常会第一期会议

临时议程和会议的工作安排 (议程项目 1 (c))

4. 1987年4月1日第707次会议上, 理事会注意到第三十四届常会第一期会议临时议程草案。²⁰ 鉴于难以在贸发大会前确定议程的实质性内容, 并考虑到尽量保持灵活的必要, 理事会授权贸发会议秘书长与主席磋商, 在第七届贸发大会以后调整并完成临时议程草案。这一安排是基于下列谅解: 议程草案有待在已建立的磋商机构的范围内与地区集团代表磋商。

5. 理事会还请贸发会议秘书长就会议的工作安排问题同各国代表团磋商, 并散发其有关建议。

任命理事会第三十四届常会主席 (议程项目 1 (d))

6. 1987年4月1日第707次会议上, 理事会注意到根据主席职位轮换规则 (理事会议事规则第19条), 下任主席应由B组成员国之一的代表担任, 理事会决定, 根据1986年9月9日第338 (XXXIII)号决定的规定, 可通过与贸发会议秘书长磋商来任命理事会第三十四届常会主席。

第六届贸发大会通过的决议、建议及其他决定所

引起的, 需要理事会第三十三届第二期会议予以

注意或采取行动的具体事项 (项目 2)

7. 在通过第二期会议议程时, 理事会一致认为, 在项目2下不进行任何实质

性讨论，因为第一期会议讨论了劳务和国际贸易制度，而保护主义和结构调整问题将在第二期会议项目 3 下讨论。

保护主义和结构调整（项目 3）

8. 1987年4月3日第708次会议上，理事会注意到第二会期委员会关于项目3的报告。²¹

9. 在第708次会议上，理事会还注意到以下报告：

(a) 中期计划和方案预算工作组第十二届会议的报告，²² 并认可所附议定结论。理事会还注意到报告将转交有关联合国机构审议；

(b) 限制性商业惯例政府间专家组第五届会议的报告；²³

(c) 技术转让委员会第六届会议的报告²⁴ 并认可报告所载决议；

(d) 航运委员会第十二届会议的报告²⁵ 并认可报告所载决议；

(e) 无形贸易和贸易资金委员会第十二届会议第一期会议²⁷（贸易资金）主席的口头报告，²⁶ 以及无形贸易和贸易资金委员会第十二届第二期会议（保险）保险特别方案主任的口头报告²⁸ 并认可委员会第十二届会议通过的决议；²⁹

(f) 商品委员会第十二届会议³¹ 主席的口头报告³⁰

10. 在第708次会议上，理事会又注意到：

(a) 贸发会议秘书处的研究报告“发展中国家间技术合作的人才交流：一些发展方面的问题”¹² 并决定根据理事会1986年3月20日第327(XXXII)号决定将其转交审查发展中国家间技术合作高级别委员会第五届会议；

(b) 最不发达国家、内陆发展中国家和岛屿发展中国家特别方案主任的口头报告，³³ 其中告知理事会，所有区域集团都同意继续磋商，以便贸发会议最后提出其建议，以履行联大1985年12月17日关于新的实质性行动纲领的第40/205号决议所规定任务。

11. 在第708次会议上，理事会又注意到第二会期委员会关于项目7（不同经济社会制度的国家间的贸易关系）³⁴的报告以及经济和社会制度不同国家间贸易和经济合作特设专家组的报告³⁵。

理事会行动所涉的行政和经费问题（项目9(f)）

12. 理事会未审议任何具体涉及经费的问题。但是，应一些代表团的要求，贸发会议秘书长将某些根据有关《联合国1986—1990年非洲经济复苏和发展行动纲领》的第345(XXXIII)号决定设想的贸发会议活动所作的保证记录在案。³⁶

三、就理事会第三十三届第二期会议通过的决定
在第707和709次会议上所作的发言

A. 第345(XXXIII)号决定：贸发会议对执行
《联合国1986—1990年非洲经济复苏
和发展行动纲领》所作的贡献
(议程项目8)

1. 1987年4月3日第709次会议上，贸发会议秘书长将他在第345
(XXXIII)号决定通过之前进行的非正式磋商时向有关代表团所作的口头保
证记录在案。 这些保证如下：

- (a) 第一，贸发会议秘书长报告中所设想的活动³⁷将在贸发会议总的职权范
围内进行；
- (b) 第二，这些活动将根据方案预算中所确立的优先次序进行；
- (c) 第三，所涉的经费问题将在贸发会议的全面资源中解决，若需要额外资源，
则在对理事会作出通知之前将从预算外资源寻求；
- (d) 第四，在工作组审查1988/1989年方案预算和中期计划时，秘书
处将协助工作组考虑秘书长报告中所载的指导方针。

B. 通过全权证书的审查报告
(议程项目1(b))

2. 在1987年4月1日第707次会议上，中国代表说，关于阿富汗代表
团的全权证书，中国代表团在联大第四十一届会议上的立场不变。

3. 巴基斯坦代表希望将巴基斯坦代表团对阿富汗代表团全权证书所持的保留
意见留在记录上，其理由已在前几届会议上以及在联大第四十一届会议上阐明。

4. 对于理事会所审议的报告³⁸第4段以及中国代表和巴基斯坦代表刚刚发
表的意见，阿富汗代表重申阿富汗代表团在联合国大会上已表明的立场。

注

- ¹ 见《大会正式记录，第三十四届会议，补编第15号》(A/39/15)，第二卷，第二节。
- ² 标有*号的会议可从“工作组、研究组和专家组”的会议时间项下扣除。除另有注明外，所有会议均将在日内瓦举行。所列会议均应有书面通知，一般于会前6周发出。
- ³ 列出供参考。
- ⁴ 由国际海事组织在伦敦举行，并提供服务。
- ⁵ 在按要求进行的非正式协商之前，理事会从1987年5月18日起举行一至二天特别会议，以接受各代表团提出的供第七届贸发大会审议的实质性提案并解决未解决的涉及政府间筹备工作和有关事项的安排问题。
- ⁶ 理事会第十五届特别会议将决定有否必要在第七届贸发大会前召开高级官员会议以及该会议的会期，以便最后确定有关主席团成员提名的建议和解决任何未解决的涉及大会的安排问题。
- ⁷ 贸发会议秘书长的下一次协商会议将对这次会议的时间进行审查。
- ⁸ 鉴于该会议与贸发理事会第三十四届会议重叠，贸发会议秘书长的下一次协商会议将对其进行审查，另外，有个集团要求保证会议有适当的专家代表参加。
- ⁹ 贸发会议秘书长的下一次协商会议将对这次会议的时间进行审查。
- ¹⁰ 由贸发会议在日内瓦举行，并提供服务，利用分配给航运立法问题工作组的服务设施。
- ¹¹ 以便在“对出口收入不足提供补偿贷款问题政府间专家组”会议后确定必要的后续行动，其中包括可能召开一次关于额外补充设施问题的谈判会议。
- ¹² 假设茶叶出口国配额分配及最低出口标准问题会议能圆满结束。
- ¹³ 费用可偿还的会议。列出供参考。会议日期待协商确定。
- ¹⁴ 见本报告第一部分附件二。
- ¹⁵ 联大决议，其中通过《联合国1986—1990年非洲经济复苏和发展行动纲领》。
- ¹⁶ TD/B/1131和Corr. 1。

- 17 TD/B/R 47/Add 1-6。
- 18 TD/B/R 47。
- 19 TD/B/1136。中国、巴基斯坦和阿富汗代表关于这个问题的发言见本报告第一部分第三节。
- 20 TD/B/L 819。
- 21 见《贸易和发展理事会正式记录，第三十三届会议（第二期），补编第1A号》（TD/B/1138（第二卷）（以下简称理事会报告），第一章。
- 22 《贸易和发展理事会正式记录，第三十三届会议，补编第4号》（TD/B/1119）。
- 23 同上，《第三十三届会议，附件，议程项目5，TD/B/1121号文件。
- 24 同上，《第三十三届会议，补编第5号》（TD/B/1122）。
- 25 同上，《补编第6号》（TD/B/1123）。
- 26 见理事会报告，第三章。
- 27 委员会第十二届第一期会议的报告见《贸易和发展理事会正式记录，第三十三届会议，补编第7号》（TD/B/1124）。
- 28 见注26。
- 29 委员会第十二届第二期会议的报告见《贸易和发展理事会正式记录，第三十三届会议，补编第9号》（TD/B/1133）。
- 30 见注26。
- 31 委员会第十二届会议的报告见《贸易和发展理事会正式记录，第三十三届会议，补编第8号》（TD/B/1132）。
- 32 TD/B/1128。
- 33 见理事会报告，第四章。
- 34 同上，第五章。
- 35 TD/B/1129。
- 36 见本报告第一部分第三节。
- 37 见注16。
- 38 TD/B/1136。

附件一

贸易和发展理事会第三十三届第二期会议议程
理事会1987年3月24日第703次会议通过

1. 程序事项

- (a) 通过本届会议第二期会议的订正议程和工作安排
- (b) 通过全权证书的审查报告
- (c) 理事会第三十四届常会临时议程和会议的工作安排
- (d) 任命理事会第三十四届常会主席

2. 第六届贸发大会通过的决议、建议及其他决定所引起的，需要理事会第三十三届第二期会议予以注意或采取行动的具体事项

3. 保护主义和结构调整

4. 联合国贸易和发展会议第七届大会

5. 各附属机构和其他机构的报告和活动所引起的或与它们有关的、需要理事会采取行动的事项

- (a) 中期计划和方案预算工作组的报告
- (b) 限制性商业惯例
- (c) 技术转让
- (d) 航运
- (e) 无形贸易和贸易资金
- (f) 商品

6. 贸易和发展领域的其他事项
 - (a) 发展中国家间的技术合作：发展中国家的技术人才合作交流（理事会第327（XXXII）号决定）
 - (b) 《1980年代支援最不发达国家新的实质性行动纲领》执行情况的全球审查和评价的筹备工作（理事会第329（XXXII）号决定）
7. 不同经济和社会制度国家间的贸易关系以及由此引起的一切贸易流动
8. 贸发会议对执行《联合国1986—1990年非洲经济复苏和发展行动纲领》所作的贡献
9. 体制、组织、行政与有关事项
 - (a) 划分贸发会议新成员国的选举组别
 - (b) 公布理事会成员的变动和选举各主要委员会的成员
 - (c) 为了议事规则第78条的目的指定政府间机构
 - (d) 为了议事规则第79条的目的指定非政府组织并将其分类
 - (e) 审查会议日历
 - (f) 理事会行动所涉的行政和经费问题
10. 其他事项
11. 通过理事会的报告

附件二

根据理事会第336 (XXXII)号决定，
贸发会议秘书长关于有关第七届贸发大会
的未解决的问题在1987年4月3日第
708次会议上所作的口头报告

1. 在理事会第三十三届第一期会议结束时，理事会要求贸发会议秘书长继续就与同第七届贸发大会的政府间筹备进程的安排有关的、以及同第七届贸发大会本身工作安排有关的未决问题进行协商，并且就此向理事会第三十三届第二期会议提出报告。（理事会1986年6月17日第336 (XXXII)号决定）。

2. 根据自那时起所进行的协商并考虑到协商中出现的共同点，秘书长建议理事会按照联大1986年12月5日第41/169号决议通过下述安排，以待下文第3段提到的理事会特别会议或贸发大会本身作进一步的决定。

政府间筹备进程

3. 理事会将在必需的非正式协商后于1987年5月18日起召开为期一天或两天的特别会议，以接受各个代表团提出的或若干代表团共同提出的供贸发大会审议的实质性建议，并解决关于政府间筹备进程及有关事项的尚未安排好的组织问题。

4. 理事会还将决定是否需要在贸发大会前举行高级官员会议（以及可能的会期长短），以最后确定有关主席团成员提名的建议（见下文第10段）和任何有关贸发大会的尚未安排好的组织问题。

5. 贸发大会建立的会期机构数目及这些机构的会议时间安排，主席联系组的建立及其宗旨，以及贸发大会最后结果的形式问题，也由特别会议决定。

会议的工作安排

6. 关于项目7的一般性辩论将于7月10—14日和7月24—30日进行。整个会议期间将根据需要而临时召开全体会议，以便各国元首或政府首脑发言。

7. 下文附件载有可能的会议日历。

8. 各国代表团将尽力遵守代表团团长和其他与会者在一般性辩论时发言不超过10分钟的限制。

9. 仅为全体会议做简要记录。

10. 根据议事规则第22条，贸发大会主席团由35个成员组成，包括贸发大会的正、副主席，主要委员会主席和贸发大会报告员。主席团的组成按照与第六届贸发大会主席团同样的地理分配方式（即非洲7名、亚洲7名、拉丁美洲7名、B组9名、D组4名、中国1名）。

附 录

拟议的贸发大会日历

1. 贸发大会日历可为：

7月9日（星期四）至14日（星期二）：

— 程序问题，包括设立会
期机构

— 一般性辩论开始

— 会期机构开始工作

— Prebisch 讲演

7月15日（星期三）至23日（星期四）：

— 一般性辩论中止

— 会期机构工作

7月24日（星期五）至30日（星期四）：

— 继续并结束一般性辩论

— 结束部长级工作

7月31日（星期五）：

— 最后全体会议

第二部分

贸易和发展理事会第十五届
特别会议的报告

1987年5月18日至20日
在日内瓦万国宫举行

一. 引言

1. 提交联大的此份报告是根据1984年9月21日第302(XXIX)号决定附件所载的贸易和发展理事会通过的准则编写的。按照此准则第一段,报告全文将以《贸易和发展理事会正式记录,第十五届特别会议,补编第I和IA号》印发。

2. 贸易和发展理事会第十五届特别会议(第711次和712次会议)于1987年5月18日至20日召开。会议于1987年5月18日由理事会主席Saad Alfarargi先生(埃及)主持开幕。

A. 议程

3. 本届会议议程载于附件一。

B. 主席团

4. 1987年5月18日理事会的第711次会议选出EL-Tal先生(约旦)为报告员,顶替无法出席会议的L. S. Tukan小姐(约旦)。第十五届特别会议主席团如下:

主席: Saad Alfarargi先生(埃及)

副主席: Vladimir Checklin(苏维埃社会主义共和国联盟)

Ronald D. Flack先生(美利坚合众国)

Erich Hochleitner先生(奥地利)

Galo Leoro Franco先生(厄瓜多尔)

Marko Kosin先生(南斯拉夫)

Gerald Philipp先生(德意志民主共和国)

John A. Sankey先生(大不列颠及北爱尔兰联合王国)

Enrique Ter Horst先生(委内瑞拉)

Prosper Thuysbaert 先生(比利时)

Benson O. Tonwe 先生(尼日利亚)

报告员: M. EL-Tal 先生(约旦)

C. 成员与出席情况

5. 下述贸发会议成员国、理事会成员国派代表出席了会议：阿富汗、阿尔及利亚、阿根廷、澳大利亚、奥地利、巴林、孟加拉国、比利时、不丹、玻利维亚、巴西、保加利亚、缅甸、白俄罗斯苏维埃社会主义共和国、喀麦隆、加拿大、智利、中国、哥伦比亚、科特迪瓦、古巴、塞浦路斯、捷克斯洛伐克、朝鲜民主主义人民共和国、民主也门、丹麦、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、埃塞俄比亚、芬兰、法国、德意志民主共和国、德意志联邦共和国、加纳、希腊、危地马拉、海地、洪都拉斯、匈牙利、印度、印度尼西亚、伊朗(伊斯兰共和国)、伊拉克、爱尔兰、以色列、意大利、牙买加、日本、约旦、肯尼亚、科威特、阿拉伯利比亚民众国、卢森堡、马达加斯加、马来西亚、墨西哥、蒙古、摩洛哥、尼泊尔、荷兰、新西兰、尼加拉瓜、尼日利亚、挪威、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、卡塔尔、大韩民国、罗马尼亚、沙特阿拉伯、塞内加尔、新加坡、索马里、西班牙、斯里兰卡、苏丹、瑞典、瑞士、阿拉伯叙利亚共和国、泰国、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、乌克兰苏维埃社会主义共和国、苏维埃社会主义共和国联盟、大不列颠及北爱尔兰联合王国、坦桑尼亚联合共和国、美利坚合众国、乌拉圭、委内瑞拉、越南、也门、南斯拉夫、扎伊尔、赞比亚、津巴布韦。

6. 下列非理事会成员的贸发会议成员国派代表出席了会议：民主柬埔寨、教廷。

7. 南非非洲人国民大会根据联大1974年12月10日第3280(XXIX)号决议出席了会议。

8. 贸发会议和关贸总协定合设的国际贸易中心也派代表出席了会议。

9. 下列专门及有关机构代表出席了会议：国际劳工组织、联合国粮食及农业组织、世界银行、国际货币基金组织、联合国工业发展组织。

10. 下列政府间组织派代表出席了会议：联邦秘书处、经济合作与发展组织、非洲统一组织、中美洲经济一体化总条约常设秘书处。

11. 下列非政府组织派代表出席了会议：普通类：公谊会世界协商委员会（贵格会）、国际发展行动联盟、国际合作社联盟、国际发展途径基金会、世界工会联合会。

D. 要求联大注意或采取行动的決定

12. 提请联大注意第 346(S-XV) 号决定，* 决定案文载于以下第二节。

E. 提出供第七届贸发大会审议的提案和文件

(议程项目 3)

13. 在理事会 1987 年 5 月 18 日第 711 次会议上，古巴外贸部长以 77 国集团第六次部长级会议（1987 年 4 月 20 日至 25 日，哈瓦那）主席的身份介绍了题为“77 国集团关于第七届贸发大会的评论和建议”的文件。¹

14. 他还宣布了由 77 国集团第六次部长级会议提出的选举津巴布韦财政、经济计划和发展部长 B. T. G. Chidzero 阁下任联合国贸易和发展会议第七届大会主席的正式提议。在 1987 年 5 月 20 日第 712 次会议上有人作了支持提名 B. T. G. Chidzero 阁下任大会主席的发言。

15. 中国代表在理事会第 712 次会议上介绍了题为“中国关于第七届联合国贸发大会的立场文件”。²

* 理事会未经表决予以通过。

16. 在同次会议上，B组发言人（联合王国）就此项目作了发言并特别提及了经济合作与发展组织（经合发组织）理事会于1987年5月12日至13日举行的部长级会议。他要求将有关的经合发组织《公报》³作为资料散发并随后作为大会文件分发。

17. 在第712次会议上，D组发言人（波兰）说，五月底举行了经济互助委员会部长级会议之后，将宣布D组国家的最后立场。

二、贸易和发展理事会第十五届特别会议
通过的决定和采取的其他行动

A. 决定

346(S-XV) 筹备联合国贸易和发展会议第七届大会

贸易和发展理事会

回顾理事会1987年4月3日第344(XXXIII)号决定，其中赞同贸发会议秘书长在理事会第三十三届第二期会议口头报告中提出的组织安排，¹

1. 赞赏地注意到贸发会议秘书长向理事会第十五届特别会议所作的口头报告，²
2. 决定赞同报告中提出的安排，但以符合贸发大会可能作出的进一步决定为前题。

1987年5月20日

第712次会议

B. 其他行动

1. 1987年5月18日召开的理事会第711次会议决定，鉴于其会期极短和主席团无充分时间审查全权证书，第十五届特别会议取消全权证书的审查报告。
2. 1987年5月20日理事会第712次会议上，经抽签决定第七届贸发大会的席次从安提瓜和巴布达开始。

注

- ¹ 见TD/330和Corr. 1和2.
- ² 见TD/331.
- ³ 见TD/334.
- ⁴ 见上文第一部分，附件二。
- ⁵ 见下文附件二。

附件一

贸易和发展理事会第十五届特别会议议程

理事会1987年5月18日第711次会议通过

1. 程序事项:

- (a) 通过议程和安排会议的工作;
- (b) 通过全权证书的审查报告;
- (c) 抽签决定第七届贸发大会的席次自何国开始。

2. 理事会第三十三届第二期会议移交第十五届特别会议审议的事项:

- 第七届贸发大会的工作安排: 秘书长1987年4月3日口头报告提及的尚未解决的组织事项。

3. 提出供第七届贸发大会审议的提案和文件。

4. 体制、组织、行政与有关事项:

- (a) 划分贸发会议新成员国的选举组别;
- (b) 公布理事会成员的变动和选举各主要委员会的成员。

5. 其他事项。

6. 通过理事会的报告。

附件二

贸发会议秘书长就有关第七届贸发大会的尚未解决的问题 向1987年5月20日第712次会议提出的口头报告

1. 在第三十三届第二期会议上通过的关于“筹备联合国贸易和发展会议第七届大会”的1987年4月3日第344(XXXIII)号决定中，贸易和发展理事会核可了秘书长关于根据理事会1986年6月17日第336(XXXII)号决定所进行磋商结果的口头报告中提出的组织安排，“但有待理事会第十五届特别会议或贸发大会本身进一步作出决定”。^a

2. 已核可的安排涉及：

- (a) 贸发大会的全面日历；
- (b) 关于一般辩论的时间表和其他安排；
- (c) 大会主席团的组成；
- (d) 理事会本届特别会议的时间和宗旨。

3. 在这方面，若干尚未解决的组织问题移交理事会特别会议审议和决定。根据理事会第三十三届第二期会议以来就这些问题进行的磋商情况，秘书长建议理事会特别会议核可以下各点。

政府间筹备过程

4. 在本届贸易和发展理事会特别会议之后，作为贸发大会筹备过程的组成部分，贸发会议所有成员国就有关经济趋势和全球结构变化的评价问题开展非正式磋商。这些磋商在理事会主席的主持下进行。主席在磋商方式问题上可灵活处理，但在任何情况下都应确保磋商方式带来最大限度的明朗度和信息交流，并包括安排各国自由参加的磋商会议。在这一过程结束时，主席将总结有关评价问题的非正式磋商的结果。

贸发大会将建立的会期机构数目及时间安排

5. 已指出，为第七届贸发大会安排的各项设施最多可供同时举行4个正式会议（或是一个全体会议加3个会期机构，或是4个会期机构），以及若干小组会议，取决于所需的语种组合。如果某一天因这些目的而充分使用了这些设施，则无任何设施可供夜晚或临时性全体会议、会期机构的延续会议或夜会、需口译服务的联系组会议等使用。

6. 同时已确认贸发大会必须充分审议会议议程确定的所有四个领域，同时考虑这些领域中关键问题之间的相互联系。

7. 考虑到这些，贸发大会可建立四个会期委员会，但有一项谅解：这些委员会不设小组委员会；不得有三个以上委员会同时举行会议；每个会期委员会所需举行的会议数目无需一致，同时需为它们工作所必要的协调作出安排。这些委员会的会议时间安排要灵活，以期：

- (1) 充分有效地利用现有设施；
- (2) 便于根据讨论的发展情况进行调整；
- (3) 为小组会议服务和其他临时性安排留有充分余地，以利于有效筹备和进行讨论。

贸发大会结果的表述形式

8. 贸发大会结果的表述形式依所取得的实质性成果而定。同时应有助于最大限度地扩大这类成果的影响。应包括贸发大会临时议程上的主要实质性项目（议程项目8）的所有因素以及其中所述各领域的关键问题之间的相互联系。

9. 在这一基础上，贸发大会在审议其临时议程中的项目8即“进行多边合作，在较可预测和较可依靠的环境中恢复发展、增长和国际贸易的活力：针对下列相关领域的主要问题，评估有关经济趋势和全球结构变革，适当拟订政策和措施：(a)包

括资金在内的发展资源和有关的货币问题；(b) 商品；(c) 国际贸易；(d) 最不发达国家问题，铭记《1980年代支援最不发达国家新的实质性行动纲领》时，应努力起草一份合并案文。如果需要就临时议程的某些方面单独作出结论、决议和决定，应尽可能取得协商一致通过。

贸发大会主席联系组

10. 贸发大会应考虑设立一个由高级别人员组成的主席联系组，以在适当时协助主席指导贸发大会实质性工作，促进在各会期委员会工作中尚未解决的政策问题上达成协议。在符合贸发大会决定的条件下，联系组举行若干正式会议，以编写上文第9段提及的合并案文。

高级官员会议

11. 拟于7月7日至8日举行一次高级官员会议，以便根据理事会达成的建议和结论最后确定主席团成员提名的建议、有关贸发大会组织的各项后勤及其他安排。

注

- a 见上文第一部分附件二。
- b 贸易和发展理事会第341(XXXIII)号决定，附件一。见《大会正式记录，第四十一届会议，补编第15号》(A/41/15)，第二卷。

كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم . استعلم عنها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب إلى : الأمم المتحدة ، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف .

如何购取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经售处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.
